



SWAZILAND GOVERNMENT GAZETTE

VOL. XXIV]

MBABANE, Friday, August 8th., 1986

[No. 461

CONTENTS

No.		Page
	ADVERTISEMENTS	1442
	CONTENTS OF SUPPLEMENT PART C — LEGAL NOTICES	
69.	The Central Bank of Swaziland Statement of Assets and Liabilities as at 30th June, 1986	S1
71.	Appointment of Acting Secretary to Cabinet/Head of the Civil Service	S3
	PUBLISHED BY AUTHORITY	

1442

NOTICES

SWAZILAND COMPANIES ACT NO. 7 OF 1912

Notice is hereby given that pursuant to the notice published in the Swaziland Government Gazette and the "Times of Swaziland" on the 20th February, 1986 the names:

South East Africa Investments & Development Corporation

Topgear (Pty) Limited

Galankulu (Pty) Limited

Nhlapo Investments (Pty) Limited

Auto-Diesel Electric Services (Pty) Limited

S.S. Construction & Maintenance Engineers (Swaziland) (Pty) Limited

Swamac Limited

National Flooring & Interior Decorators Limited

Siteki Fashion Centre (Pty) Limited

Oscholz (Swaziland) (Pty) Limited

Rhinohorn (Pty) Limited

General Printing and Publishing (Pty) Limited

Bona Construction (Pty) Limited

Papas Bakers and Confectioners (Pty) Limited

Key Shipping and Trading (Pty) Limited

Reynolds Plant Hire Swaziland (Pty) Limited

Simo Two (Pty) Limited

Pickfords (Swaziland) Limited

Transworld Travel & Trade (Pty) Limited

were struck off the Swaziland Register of Companies, and the companies dissolved with effect the 10th day of June, 1986.

D.D. MAMBA Registrar of Companies

X627 8.8.86

NOTICE

ESTATE LATE BETTY SHANNY NKOSI E4467

Debtors and Creditors in the above Estate are hereby called upon to lodge their claims and pay their debts to the undersigned within 30 (thirty) days from date of publication of this Notice.

SHILUBANE, LITTLER & PARTNERS Attorneys for Executrix P.O. Box A93, Swazi Plaza, MBABANE.

X637 8.8.86

1443

NOTICES

SWAZILAND COMPANIES ACT NO. 7 OF 1912

Notice is hereby given that pursuant to the notice published in the Swaziland Government Gazette and the "Times of Swaziland" on the 26th February, 1986 the names:

Mfisha Bus Service (Pty) Limited

Gadlaza Investments (Pty) Limited

Jenado International (Pty) Limited

International Motors (Pty) Limited

N.N.D. Cattle Company (Pty) Limited

Siteki Investments Limited

Swazam Exporters (Pty) Limited

Timjian Agencies (Pty) Limited

Ngwane Woodcraft (Pty) Limited

Tartan Glass & Glazing (Swaziland) (Pty) Limited

John Brune: and Company Limited

Southern Diamond & Jewellery Association (Pty) Limited

J.J.D. & Sons (Pty) Limited

T.B.P.S. (Pty) Limited

Swaziland African Exports (Pty) Limited

A.W.J. Investments (Swaziland) Limted

Ten Ten Construction (Pty) Limited

Lusito Finance Corporation (Pty) Limited

M.V. Export Trading (Pty) Limited

Swaziland Timber Company (Pty) Limited

were struck off the Swaziland Register of Companies, and the companies dissolved with effect the 10th day of June 1986.

D.D. MAMBA Registrar of Companies

X628 8.8.86

NOTICE

ESTATE LATE: AARON MAVIMBELA E2882

Notice is hereby given in terms of Section 51 bis of the Administration of Estates Act No. 28 of 1902 that the First and Final Liquidation and Distribution account will lie open at the office of the Master of the High Court of Swaziland, Mbabane, for a period of 21 (twenty one) days from date of appearance of this Notice.

Any person objecting to the account may lodge his objection in writing in duplicate to the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

SHILUBANE, LITTLER & PARTNERS Attorneys for the Executrix P.O. Box A93, MBABANE.

X636 8.8.86

1444

NOTICE

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 299/1969 and Deed of Cession No. 108/1969 passed in favour of Ethne Blanche Ballington Born Johnstone married in community of property to Ernest Stanley Ballington in respect of:

CERTAIN:

Remaining Extent of Portion "A" of Farm No. 635, situate in the Hhohho

District, Swaziland:

MEASURING:

23,1125 (twenty three comma one one two five) hectares.

CERTAIN:

Portion 1 of Portion marked "A" of Land Concession 17P, situate in the

Hhohho District, Swaziland;

MEASURING: 10,1171 (ten comma one one seven one) hectares.

Any person having objection to the issue of such copies is hereby requested to lodge in writing with the Registrar of Deeds within 3 (three) weeks of the last publication of this Notice.

DATED at MBABANE this 24th day of JULY, 1986.

SHILUBANE, LITTLER & PARTNERS

1st Floor Goldlen House Johnstone Street P.O. Box A93, Swazi Plaza, MBABANE.

X610 2x8.8.86

NOTICE

SWAZILAND NITRATES (PTY) LTD. (IN LIQUIDATION) MCL/94

Notice is hereby given in terms of Section 133 of the Companies Act 1912 that the third liquidation account will lie open for inspection by creditors at the office of the Master of the High Court, Mbabane, Swaziland for a period of 28 days from the date hereof.

> J. HAYTER Liquidator

8th August, 1986.

X622 8.8.86

NOTICE

SWAZILAND CHEMICAL INDUSTRIES (PTY) LTD. (IN LIQUIDATION) MCL/93

Notice is hereby given in terms of Section 133 of the Companies Act 1912 that the third liquidation account will lie open for inspection by creditors at the office of the Master of the High Court, Mbabane, Swaziland for a period of 28 days from the date hereof.

> J. HAYTER Liquidator

8th August, 1986.

X623 8.8.86

1445

NOTICE

MOUNTAIN VIEW (PTY) LTD. (IN LIQUIDATION) MCL/99

Notice is hereby given in terms of Section 133 of the Companies Act 1912 that the second liquidation account will lie open for inspection by creditors at the office of the Master of the High Court, Mbabane, Swaziland for a period of 28 days from the date hereof.

J. HAYTER Liquidator

8th August, 1986.

X624 8.8.86

NOTICE

TRADING LICENCE ORDER NO. 20 OF 1975

Notice is hereby given that an application has been made by Wilkinson Trexi (Swaziland) (Pty) Limited c/o Carlston and Company, P.O. Box 143, Manzini for the grant of an Import Manufacturers and Export Licence. To operate the business on Lot No. 213 Matsapa Town, Manzini District and the application will be heard on 26th August, 1986. At 10.00 a.m. at the offices of the Regional Secretary, P.O. Box 13, Manzini not later than 15th August, 1986.

CARLSTON AND COMPANY Applicant's Attorneys Ngwane Street P.O. Box 143, MANZINI.

X625 8.8.86

NOTICE

SWAZILAND BUILDING SOCIETY

NOTICE OF MEETING

Notice is hereby given that the twenty-fourth Annual General Meeting of Shareholders will be held in the Board Room, First Floor, S.B.S. House, Walker Street, Mbabane, on Thursday, 28th August, 1986 at 9 a.m., to transact the following business:

- To receive the Report of the Directors, Statement of Accounts and Report of the Auditors for the year ended 31st March, 1986.
- To elect Directors in place of Messrs D.B. Nkambule, Rev. C.P.M. Gumede, L. Sithebe,
 J. Hayter and G.I. Robinson who retire in terms of Rule No. 80 of the Society but,
 being eligible, offer themselves for re-election. Mr. G.M.J. Lee resigned during the year.
- 3. To fix the remuneration for the past year's audit and to appoint auditors for the ensuing year. Messrs. Arthur Young & Co. being eligible, offer themselves for re-election.
- 4. To approve the remuneration paid to Directors in terms of Rule 91.

BY ORDER OF THE BOARD, N.R. CAPLEN Secretary

X626 8.8.86

1446

NOTICES

SWAZILAND COMPANIES ACT NO. 7 OF 1912

Notice is hereby given that pursuant to the notice published in the Swaziland Government Gazette and the "Times of Swaziland" on the 26th February, 1986 the names:

Tabaconfex (Swaziland) Limited

International Food & Beverage Corporation Limited

Thulesile Investments (Pty) Limited

Swaziland Liquor Importers (Pty) Limited

Swazi Building Corporation Limited

Salton Industrial Supply (Pty) Limited

Avex Air (Swaziland) Limited

Scampi Etablissement (Swaziland) Limited

Swazi Fish Process and Distribution Company (Pty) Limited

Savco (Pty) Limited

Pyramid Management Services (Pty) Limited

Studio 21 Discotheque (Pty) Limited

Stewart Holding (Swaziland) (Pty) Limited

Radio Swaziland Limited

Timberlux (Pty) Limited

Ogilvie and Redpath (Pty) Limited

Ferry Tours (Pty) Limited

Van Zuydam's Trading (Pty) Limited

West end Supply Centre (Pty) Limited

National Gem Stones Swaziland Limited

were struck off the Swaziland Register of Companies, and the companies dissolved with effect the 10th day of June, 1986.

D.D. MAMBA Registrar of Companies

X629 8.8.86

NOTICES

SWAZILAND COMPANIES ACT NO. 7 OF 1912

Notice is hereby given that pursuant to the notice published in the Swaziland Government Gazette and the "Times of Swaziland" on the 26th February, 1986 the names:

Nhlangano Supply Store (Pty) Limited

Swazi Hydrobond (Pty) Limited

Nhlangano Spares Centre (Pty) Limited

Ngwane Mineral Mining (Pty) Limited

were struck off the Swaziland Register of Companies, and the companies dissolved with effect the 10th day of June, 1986.

D.D. MAMBA Registrar of Companies

X630 8.8.86

1447

NOTICES

SWAZILAND COMPANIES ACT NO. 7 OF 1912

Notice is hereby given that pursuant to the notice published in the Swaziland Government Gazette and the "Times of Swaziland" on the 26th February, 1986 the names:

Swaziland Shoe Manufacturers Limited

Van Wyks Stone Crushers (Pty) Limited

Billing Investments (Pty) Limited

T.J.R. Import & Export International Limited

Zwide Star Building & Investments Company (Pty) Limited

Tshabalala Holdings (Pty) Limited

Ngwane Fencing Contractors (Pty) Limited

Swazi United Club (Pty) Limited

Swaziland Electronic Distributors (Pty) Limited

Marco International (Pty) Limited

Mobeni Dry Cleaners (Pty) Limited

Specialised Security Systems (Pty) Limited

Swaziland Educational Productions (Pty) Limited

Phoenix Import & Export (Pty) Limited

Gebu Investments (Pty) Limited

Good invosaments (1 t) Emitted

Swazi General Construction (Pty) Limited

Swazi Transport (Pty) Limited

Ngwane Earthworks (Pty) Limited

Kayanga Star Investments (Pty) Limited

Longtill Swaziland (Pty) Limited

were struck off the Swaziland Register of Companies, and the companies dissolved with effect the 10th day of June, 1986.

D.D. MAMBA Registrar of Companies

X631 8.8.86

NOTICE

A meeting of cruditors and contributories will be held in the Master's office, High Court, Mbabane on the 7th August, 1986 at 10.00 a.m. for the nomination of a liquidator.

S.C. DLAMINI Master of the High Court

Carlo Carlo consent Datates, ACC 1945

Master's Office, P.O. Box 19, MBABANE.

X632 8.8.86

1448

NOTICE

POUND ACT OF 1966 ACT (NO. 24 OF 1966)

SALE OF STOCK (UNDER SECTION 38)

Unless previously claimed the following stock will be sold by public Auction at Crown Land No. 164 at the Mankayane Sub-Region in the Region of Manzini on Thursday, the 28th August, 1986 at 1.00 p.m.

1 red Heifer 2 yrs.

1 red Bullack 11 yrs.

1 red Cow lyr.

A.B. NGWENYA Pound Master-Mankayane

X633 8.8.86

NOTICE

ESTATE LATE: AARON Z. P. GULE -E24/86

Notice is hereby given in terms of Section 51 bis of the Administration of Estates Act No. 28 of 1902 that the First and Final Liquidation and Distribution Account will lie open at the office of the Master of the High Court of Swaziland, Mbabane, for a period of 21 (twenty one) days from date of appearance of this Notice.

Any person objecting to the account may lodge his objection in writing in duplicate to the Master of the High Court at any time before expiry of the said period.

SHILUBANE, LITTLER & PARTNERS
Attorneys for the Executrix
P.O. Box A93,
MBABANE. X638 8.8.86

NOTICE

Notice is hereby given that I, Thomas Masuku of Manzini Region intend to apply to the Honourable Minister of Justice of the Kingdom of Swaziland for authorisation to assume the surname "Ngubeni" after the fourth publication of this Notice in each of four consecutive weeks in the Times of Swaziland and the Swazi Observer newspapers, being two newspapers circulating in the region where I reside and designated for this purpose by the Regional Secretary for the Manzini Region and in the Government Gazette.

The reason I want to assume the surname Ngubeni is because it is my True Father's Surname, and the Name Masuku is my Step Father's Surname.

Any person or persons likely to object to my assuming the surname Ngubeni should lodge their objections in writing with me at the addresss given below and with the Regional Secretary for Manzini Region.

P.O. Box 361, MBABANE.

X639 8.8.86

The Government Printer, Mbabane.

SUPPLEMENT TO

THE

SWAZILAND GOVERNMENT

GAZETTE

VOL. XXIV]

MBABANE, Friday, August 8th., 1986

[No. 461

CONTENTS

No.

Page

PART C — LEGAL NOTICES

69 .	The Central Bank of Swaziland Statement of Assets and Liabilities as at 30th June,	
	1986	S
71.	Appointment of Acting Secretary to Cabinet/Head of the Civil Service	S

PUBLISHED BY AUTHORITY

ing the second of the second o

्ध्वारे

gazen a filik kilon karafile operationale ekstalinearite. Filikariek ekste aktivite ekste aktivite ekste aktivi Biski kilon kilon kilon kilon kilon kilon kilon aktivite aktivite aktivite ekste aktivite ekste aktivite ekst Biski kilon kilon kilon kilon kilon kilon aktivite aktivite aktivite ekste aktivite ekste aktivite ekste aktiv

2

5

, yte de ca es ce**siste**

LEGAL NOTICE NO. 69 OF 1986

THE CENTRAL BANK OF SWAZILAND ORDER, 1974

(Order No. 6 of 1974)

THE CENTRAL BANK OF SWAZILAND STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES AS AT 30TH JUNE, 1986

(Under Section 52)

In exercise of the powers conferred by section 52 of the Central Bank of Swaziland Order, 1974 the Minister for Finance hereby issues the Statement of Assets and Liabilities in the Schedule to this Notice.

K. MBULI Principal Secretary

SCHEDULE THE CENTRAL BANK OF SWAZILAND

Balance Sheet as at 30th June, 1986

Liabilities	Emalangeni	Assets	Emalangeni	
Capital	1,000,000	External Assets	179,053,516	
General Reserve	3,500,958			
	4,500,958			
			S2	
Currency in Circulation	30,156,558	Government Securities	17,737,532	
Domestic Deposits	126,057,229	Bills Discounted	4,580,000	
External Liabilities	23,022,932	Other Current Assets	4,965,002	
Allocation of Special Drawing Rights	18,724,645	Fixed Assets	5,373,486	
Other Liabilities	9,247,214	Counterpart Forward Position	27,273,326	
Forward Currency Contracts	43,037,202	Forward Currency Contracts	15,763,876	
	254,746,738		254,746,738	

LEGAL NOTICE NO. 71 OF 1986

THE CIVIL SERVICE ORDER, 1973

(Order No. 16 of 1973)

APPOINTMENT OF ACTING SECRETARY TO CABINET/HEAD OF THE CIVIL SERVICE

(Under Section 8)

In exercise of the powers conferred on me and in accordance with Section 8 of the Civil Servise Order, 1973, I hereby appoint —

ALPHEUS RAYMOND SHABANGU

to be Acting Secretary to the Cabinet/Head of the Civil Service with effect from 23rd June, 1986 to 9th July, 1986.

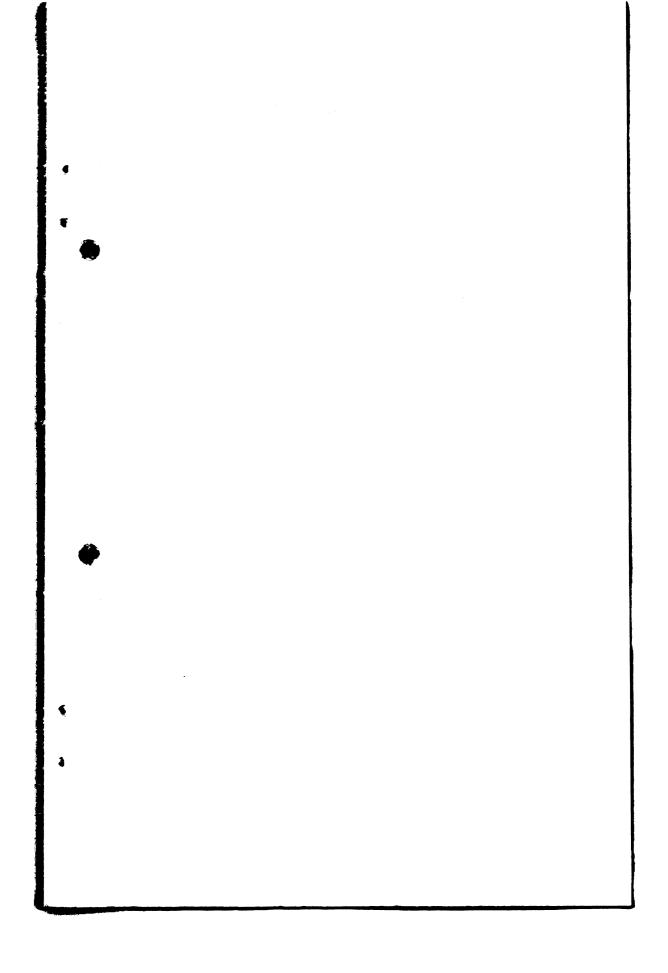
SIGNED AT PHONDVO (KANYAMAZANE) THIS 18TH DAY OF JULY, 1986.

BY AUTHORITY OF THE KING

NTOMBI NDLOVUKATI AND REGENT OF THE KINGDOM OF SWAZILAND

The Government Printer, Mbabane.

• 6.



-.